

# .four

# .four

Atitude, inovação, distinção.  
Four transporta para o seu negócio  
a sua postura, o seu estilo.

Actitud, innovación, distinción.  
Four transporta para tu negocio  
tu postura, tu estilo.

Attitude, innovation, distinction.  
Four brings your posture, your style  
into your business arena.



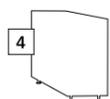
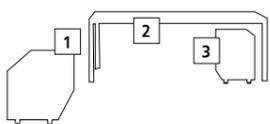


# .four.me

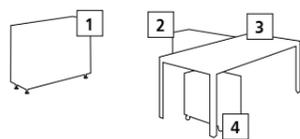
Confio na minha equipa.  
O esforço em conjunto é mais proveitoso, no entanto,  
há decisões que gosto de tomar sozinho.

Confio en mi equipo.  
El esfuerzo en conjunto es mas provechoso, pero hay  
decisiones las cuales me gusta tomar solo.

I trust my team.  
Working together means working better, but some  
decisions are to be taken on my own.



1. módulo baixo com gavetas | credenza | low drawer module
2. secretária | mesa | desk
3. bloco rodado | cajonera rodante | pedestal
4. armário | armario | cabinet



1. armário | armario | cabinet
2. módulo baixo com gavetas | credenza | low drawer module
3. secretária | mesa | desk
4. bloco rodado | cajonera rodante | pedestal

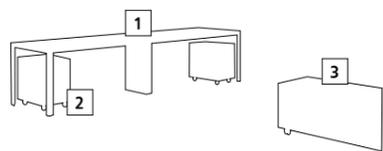


# .four.two

Somos uma dupla perfeita.  
Quando juntas, não existem tarefas impossíveis.  
A nossa união reside no bom gosto e sensatez.

Somos la dupla perfecta.  
Cuando vamos juntas, no hay tareas imposibles.  
Nuestra unión asienta en el buen gusto y en la sensatez.

We're the perfect pair.  
Together, no task is impossible.  
Our union is based on sense and good taste.



1. posto de trabalho duplo | puesto de trabajo doble | double seat work station  
2. bloco rodado | cajonera rodante | pedestal  
3. módulo baixo com gavetas | credenza | low drawer module

.four.two

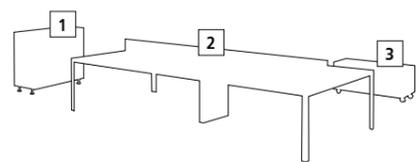


# .four.four

Para conciliar diferentes filosofias, tem que haver algo em comum.  
O estilo pode ser um bom começo.

Para conciliar filosofías divergentes, tiene que existir un punto en común.  
El estilo puede ser un buen comienzo.

Dealing with different philosophies might mean finding a common link.  
Style can be a good start.



1. armário | armario | cabinet
2. posto de trabalho quádruplo | puesto de trabajo de quatro plazas | four seat work station
3. módulo baixo com gavetas | credenza | low drawer module

.four.four

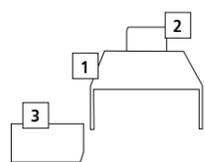
# .four.us

O centro de decisões.  
Um espaço para expor as melhores ideias,  
onde esperamos ver o brilho de cada um.

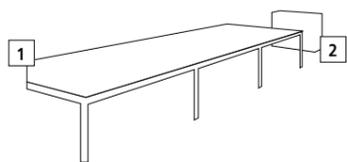
El centro de decisión.  
Un espacio para exponer las mejores ideas,  
donde se espera que todos brillen.

The centre of all decisions.  
A space to expose the best ideas, where  
everyone is expected to glow.





1. mesa de reunião | mesa de juntas | meeting desk
2. armário | armario | cabinet
3. módulo baixo com gavetas | credenza | pedestal



1. mesa de reunião | mesa de juntas | meeting desk  
2. armário | armario | cabinet



Inspiração e concentração  
conseguem-se olhando tanto  
o infinito como os detalhes.  
É no pormenor que prende o olhar.

La inspiración y la concentración  
se consiguen mirando el infinito  
como mirando los detalles.  
El pormenor prende la mirada.

Inspiration and concentration  
come from details as much  
as they flow from infinity.  
The eyes are caught in detail.

# .four.details



1



2



3

- 1. mesa | mesa | desk
- 2. bloco rodado 3 gavetas | cajonera rodante de 3 cajones | 3 drawer mobile pedestal
- 3. gavetas | cajones | drawers

four.details



4



7



8



5



6



9



10

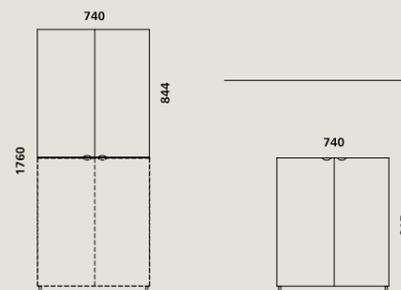
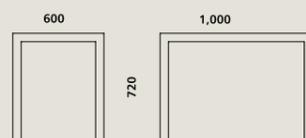
4. secretária | mesa | desk  
5. organizer | organizer | organizer  
6. bloco rodado 3 gavetas | cajonera rodante de 3 cajones | 3 drawer moving table

7. posto de trabalho quadruplo | puesto de trabajo de 4 plazas | 4 seat work station  
8. posto de trabalho duplo | posto de trabajo doble | double seat work station  
9. secretária | mesa | desk  
10. armário | armario | cabinet

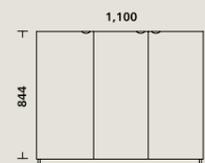


SECRETÁRIA | MESA | DESK

MESA DE REUNIÃO | MESA DE JUNTAS | MEETING DESK



ARMÁRIO | ARMARIO | CABINET



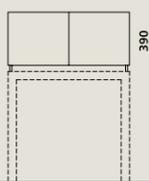
ARMÁRIO | ARMARIO | CABINET



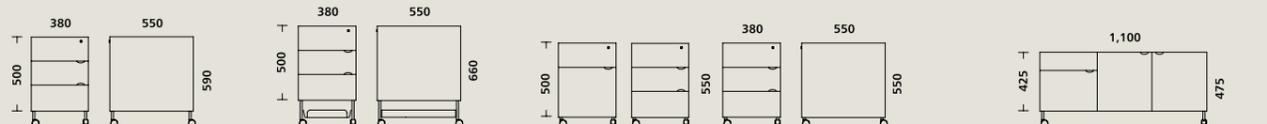
POSTO DE TRABALHO QUADRUPLO | PUESTO DE TRABAJO DE CUATRO PLAZAS | FOUR SEAT WORK STATION



POSTO DE TRABALHO DUPLO | PUESTO DE TRABAJO DOBLE | DOUBLE SEAT WORK STATION



ORGANIZER | ORGANIZER | ORGANIZER



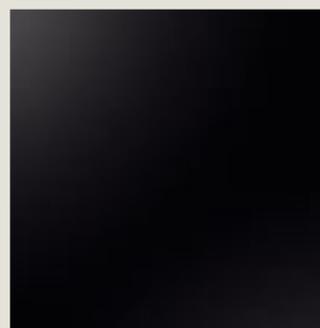
BLOCO RODADO | CAJONERA RODANTE | MOBILE PEDESTAL

MÓDULO BAIXO COM GAVETAS | CREDENZA | LOW DRAWER MODULE

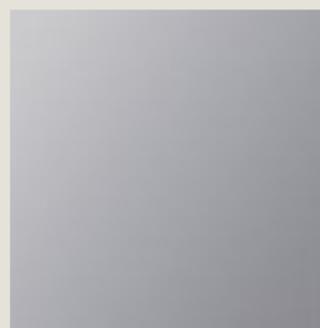
ESTRUCTURA | ESTRUCTURA | FRAME



branco  
blanco  
white



preto  
negro  
black

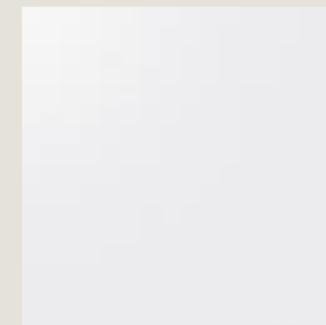


metalizado  
metalizado  
metallic

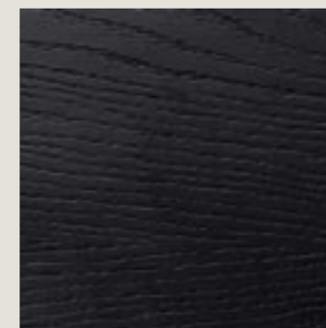
TAMPO | ENCIMERA | TOP



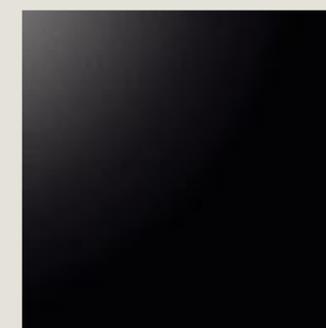
carvalho natural  
roble natural  
natural oak



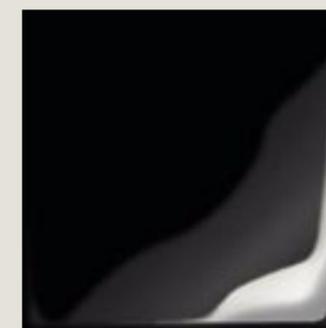
lacado branco  
lacado blanco  
white lacquered



carvalho preto  
roble negro  
black oak



lacado preto  
lacado negro  
black lacquered



vidro preto  
vidro negro  
black glass



# .four.you

A evolução constante dos espaços e dos métodos de trabalho impulsiona a SOTUBO a procurar novas soluções para abraçar o futuro. É nosso desejo materializar a visão que temos do design adequado ao dia de amanhã. Vamos com certeza servir quem partilha essa visão conosco.

La evolución constante de los espacios y de los métodos de trabajo a llevado SOTUBO a buscar nuevas soluciones para abrazar al futuro. Es nuestro deseo materializar la visión que tenemos del diseño adecuado al día de mañana. Iremos con toda certeza servir los que comparten esta visión con nosotros.

Constant evolution of spaces and business methods made SOTUBO search for new solutions to embrace the future. It's our wish to materialize our vision of the design for tomorrow. We will surely serve those who share that vision with us.

**SOTUBO - Móveis Metálicos, S.A.**  
Rapadiça Revinhade  
4650-373 Felgueiras  
PORTUGAL  
T. +351 255 340 770  
F. +351 255 341 634

[sotubo@sotubo.pt](mailto:sotubo@sotubo.pt)  
[www.sotubo.pt](http://www.sotubo.pt)



STB\_CT\_134\_rv0